

## Correzione

---

### **Iniziativa parlamentare Controprogetto indiretto all'iniziativa popolare «contro le retribuzioni abusive»**

**Rapporto complementare della Commissione degli affari giuridici  
del Consiglio degli Stati**

del 22 novembre 2010 (FF 2011 205 219)

### **Codice delle obbligazioni (Tantièmes)**

*Progetto*

**Invece di:**

II

*Coordinamento con la modifica del CO del ... (Retribuzioni nelle società quotate in borsa e altre modifiche del diritto della società anonima)*

Indipendentemente dal fatto che entri prima in vigore la modifica del CO del ... (Retribuzioni nelle società quotate in borsa e altre modifiche del diritto della società anonima)<sup>5</sup> o la modifica del CO del ... (Tantièmes), alla seconda di queste entrate in vigore o in caso di entrata in vigore simultanea il CO è modificato come segue:

<sup>5</sup> FF 2011 219 222

**Leggasi:**

II

*Coordinamento con la modifica del CO del ... (Retribuzioni nelle società quotate in borsa e altre modifiche del diritto della società anonima)*

Indipendentemente dal fatto che entri prima in vigore la modifica del CO del ... (Retribuzioni nelle società quotate in borsa e altre modifiche del diritto della società anonima) o la modifica del CO del ... (Tantièmes), alla seconda di queste entrate in vigore o in caso di entrata in vigore simultanea il CO è modificato come segue:

*La nota di piè di pagina 5 è soppressa.*

18 gennaio 2011

Cancelleria federale